# **Typing in Amharic**

The Amharic keyboard ( $\hbar$ ) provides *only* the letters used in Amharic. It uses a system whereby the Amharic sounds are matched to the English letters (a style called "phonetic"). You can think of how a word sounds in Amharic and then type it out with English.

Example: typing selam becomes ሰላም

Because Amharic has more sounds than English we sometimes have to adjust this rule. For example English does not have 'm' and the closest similar letter would be 't'. In this case you should type with "capital T":

When the letter you want to type does not appear when you hit the similar sounding key in English, try using the capital next. If typing the capital does not work, then try hitting the key two times:

Example: typing **SSeHey** becomes **#19** Example: typing **SSeHey** becomes **6 h £** 

Next, when you need to type the extra letters of Amharic like A: A: by you can do so by typing an extra vowel after a 'u':

Example: typing **mua** becomes **7**. Example: typing **guie** becomes **3**.

Finally, we must introduce a special rule for ' (apostrophe). Some words are spelt with a  $\Lambda \mathcal{L} h$  (6<sup>th</sup>) letter followed by a vowel, like  $\mathcal{L} h$  in  $\mathcal{L} h$ . We use the apostrophe here to type "geb<u>r'ie</u>l" to make sure we get " $\mathcal{L} h$ " instead of ' $\mathcal{L}$ '.

Example: typing mel'ak becomes **PAKh**Example: typing m'eeraf becomes **POG** 

If an apostrophe, ', is needed after a ሳድስ letter in your document, type it twice like:

Example: k" to produce h'

The following typing tables show how to type all Amharic letters, numbers and punctuation.

An Amharic typing practice document can be downloaded from the link below:

http://keyboards.ethiopic.org/docs/AmharicTypingPractice.docx

**Amharic Typing Table** 

		, , <u>,</u> , ,		IUD				ዘመደ-	ዘመደ-	ዘመደ-	ዘመደ-	ዘመደ-
ቤተሰብ	୩୪୩	ካዕብ	ሣልስ	ራብዕ	<i>ኃ</i> ምስ	ሳድስ	ሳብሪ	96H	ካሪብ	ግልስ	ራብዕ	<i>ታ</i> ምስ
ሆይ	U	ひ	۲.	7	8	ีย	ľ					
	he	hu	hi	ha	hie	h	ho				_	
ሳዊ	Λ	ሉ	٨.	ሳ	ሌ	A	ለ				ሷ	
	le	lu	li	la	lie	1	lo				lua	
ሐውት	ሐ	ሑ	ሐ.	ሐ	ሔ	ሕ	ф				<b>Д</b>	
	He	Hu	Hi	На	Hie	Н	Но				Hua	
ማይ	ØD	ØD•	Ф.	அ	<b>B</b>	gro	P				刄	
	me	mu	mi	ma	mie	m	mo				mua	
ውውት	w	w	Ч.	버	щ	p	r				兕	
<i>0</i> <b>w</b> 1	sse	ssu	ssi	ssa	ssie	SS	SSO				ssua	
ct አ	ሬ	ሩ	в	G	6	C.	C				Z	
ርእስ	re	ru	ri	ra	rie	r	ro				rua	
	ሰ	ሱ	ሲ.	ሳ	ሴ	ስ	ሶ				ሷ	
ሳት	se	su	si	sa	sie	S	so				sua	
5rd . 2.	ሸ	ዅ	ሽ.	ሻ	ሼ	ሽ	が				Д	
ሻ-ሳት	xe	xu	xi	xa	xie	X	xo				xua	
ቃፍ	ф	ф	ቂ	த	<b>\$</b>	ቅ	ቆ	<b>ķ</b>	ቀኁ	ቀኣ	ቋ	身
	qe	qu	qi	qa	qie	q	qo	que	quu	qui	qua	quie
ቤት	n	ቡ	Λ.	q	ቤ	ብ	ቦ				ቧ	
	be	bu	bi	ba	bie	b	bo				bua	
ቬ-ቤት	กี	ዙ	ñ.	ក	<u>u</u>	র্ন	ក				ቯ	
	ve	vu	Vi	va	vie	V	VO				vua	
ታው	ナ te	ቱ tu	ti	بخ ta	<b>ቴ</b> tie	ተ t	子 to				士 tua	
	干	苍	モ	チ	ቼ	ች	*				ቿ	
ቻ-ታው	ce	cu	ci	ca	cie	c	со				cua	
	ጎ	ኍ	7,	2	ኄ	ጎ	ኆ	<i>'</i> ነං	ኍ	<b>ታ</b> ኣ	ኋ	<i>ን</i> ኔ
ጎርም	hhe	hhu	hhi	hha	hhie	hh	hho	hue	huu	hui	hua	huie
L 1 X	ን	ኍ	Ż,	ና	ኔ	3	ኖ				ç	
ነሐስ	ne	nu	ni	na	nie	n	no				nua	
*	ን	ኙ	ኚ	ኛ	ኜ	犭	ኞ				፭	
ኛ-ነሐስ	Ne	Nu	Ni	Na	Nie	N	No				Nua	
1.0	አ	ኡ	አ.	አ	ኤ	እ	አ					
አልፍ	a	u	i	aaaa	ie	e	О					
ha	h	ኩ	h.	ղ	ኬ	'n	þ	ኰ	ኵ	ኲ	ኳ	ኴ
ካፍ	ke	ku	ki	ka	kie	k	ko	kue	kuu	kui	kua	kuie
<b>'</b> ስ-ካፍ	'n	ዀ	'n.	ኻ	ኼ	ห	Ħ					
-117	Ke	Ku	Ki	Ka	Kie	K	Ko					
ወዌ	Ø	Ф.	ዊ	P	B	ው	P					
W-B	we	wu	wi	wa	wie	W	wo					
<b>0</b> ይን	0	O	o <sub>L</sub>	g	o <sub>b</sub>	b	P					
U,ST	aaa	uu	ii	aa	iie	ee	00					

не	H	H	H.	н	н	าเ	н				共	
11,5	ze	zu	zi	za	zie	Z	ZO				zua	
20. 11.0	ዠ	ገቶ	ዢ	ዣ	ዤ	ዥ	ገተ				ዧ	
Ж-НЕ	Ze	Zu	Zi	Za	Zie	Z	Zo				Zua	
የመካ	P	F	Ŗ.	,9	۴۰	<b>e</b>	ዮ					
1007	ye	yu	yi	ya	yie	У	yo					
ድንት	ደ	<b>ይ</b>	Ŗ.	ዲ	ይ	ድ	ዶ				ዾ	
X 71	de	du	di	da	die	d	do				dua	
ጅ-	ጀ	<b>፫</b>	冤	ጃ	ጀ	ጅ	Ø				ጀ	
ድንት	je	ju	ji	ja	jie	j	jo				jua	
a.m.s	7	ጉ	٦.	ņ	ъ	9	ጎ	ጉ	ጕ	<i>7</i> 4	3	2
<i>ገ</i> ምል	ge	gu	gi	ga	gie	g	go	gue	guu	gui	gua	guie
0.3	M	ጡ	ጢ	Щ	ጤ	T	M				து	
ጠይት	Te	Tu	Ti	Ta	Tie	T	То				Tua	
<b>ഫ</b> -	க	<b>6</b> Bi	வு,	ஒ	ெ	ஷ	Сы				வூ	
ጠይት	Ce	Cu	Ci	Ca	Cie	C	Co				Cua	
1	ጰ	ጱ	ጰ.	ጳ	ጴ	ጵ	ķ				久	
ጰይት	Pe	Pu	Pi	Pa	Pie	P	Po				Pua	
2.0.0	ጸ	ጹ	ጺ	ጻ	ጼ	ጽ	Я				ጿ	
ጸደይ	Se	Su	Si	Sa	Sie	S	So				Sua	
	θ	ፁ	9.	9	8	ð	P					
ፀጳ	SSe	SSu	SSi	SSa	SSie	SS	SSo					
	6.	4.	b	4.	60	ፍ	G.				ፏ	
አፍ	fe	fu	fi	fa	fie	f	fo				fua	
	Т	Ŧ	T	丆	ъ	Т	7				Т	
ፕሳ	pe	pu	pi	pa	pie	p	po				pua	

### **Typing Punctuation**

#### **Ethiopic Punctuation**

:	;;	Ĩ	1	:-	‡	*	:::
:	::	,	•	:-	,,	:+	:#

(	>	<b>«</b>	<b>»</b>
<	>	<<	>>

### **Keyboard Punctuation**

All regular punctuation on your keyboard remains available. Most punctuation can be typed with a single keystroke as usual. Those used to input Ethiopic symbols can be entered by hitting the punctuation key two or more times until it appears.

## **Typing Numbers**

The hash mark is used Ge'ez numbers, so #1 becomes 5 and so on. When a '#' is needed before a number in your document, just type # twice.

#### **Ethiopic Numerals**

<b>5</b> #1	<b>g</b> #2	<b>፫</b> #3	<b>6</b> #4	<b>፫</b> #5	<b>½</b> #6	<b>7.</b> #7	<b>ጟ</b> #8	<b>Đ</b> #9			
<b>፲</b>	<b>索</b>	#30	<b>፵</b>	<b>9</b>	<b>½</b>	<b>፸</b>	<b>Æ</b>	<b>3</b>	<b>፻</b>	<b>፲፻</b>	<b>P</b>
#10	#20		#40	#50	#60	#70	#80	#90	#100	#1000	#10000

Numeral composition will continue as 0s are entered up to PP (100,000,000).